Porównanie tłumaczeń I Królewska 6:7

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Dom zaś podczas budowania budowany był z kamienia ukończonego\* w kamieniołomie,\*\* tak że młotów ani siekier – żadnych narzędzi żelaznych – nie słyszano w domu podczas budowania.\*\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3) |

1. 1) kamień ukończony, אֶבֶן־ׁשְלֵמָה , lub: kamienia skończonego, gotowego. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Lub: przy wydobywaniu. [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) <x>20 20:25</x>; <x>50 27:5-6</x> [↑](#footnote-ref-4)